

РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК  
ИНСТИТУТ ЛИНГВИСТИЧЕСКИХ ИССЛЕДОВАНИЙ  
НАУЧНЫЙ СОВЕТ РАН ПО КЛАССИЧЕСКОЙ ФИЛОЛОГИИ,  
СРАВНИТЕЛЬНОМУ ИЗУЧЕНИЮ ЯЗЫКОВ И ЛИТЕРАТУР

## **ИНДОЕВРОПЕЙСКОЕ ЯЗЫКОЗНАНИЕ И КЛАССИЧЕСКАЯ ФИЛОЛОГИЯ – XIII**

Материалы чтений,  
посвященных памяти  
профессора Иосифа Моисеевича Тронского

22–24 июня 2009 г.



Санкт-Петербург  
Наука  
2009

## ОГЛАВЛЕНИЕ

А. С. АВДОХИН. Неучтенный папирусный текст: исопсефия – элитарность или массовость? .....	3
Е. В. АНТОНЕЦ. Деревянные диптихи типа грамот Виндоланды и их отражение в римской литературе.....	13
З. А. БАРЗАХ. К вопросу о роли Предводителя хора в коммосах Софокла.....	21
А. Е. БЕЛИКОВ. Из истории новолатинской поэзии в России (вторая половина XVIII в.). Епископ Моисей (Михаил Гумилевский) и его opuscula minora.....	34
А. М. БЕЛИКОВ. Этникон <i>mi-ra-ti-jol-ja</i> и проблема микенского присутствия в Милете.....	45
А. М. БЕЛОВ. Слияния гласных и их связь с «просодической морфологией» древнегреческого глагола.....	55
А. В. БЕЛОУСОВ. Pythagorica-Hermetica: К вопросу об источниках Philostr. Vita Apol. III. 34.....	61
Н. В. БРАГИНСКАЯ. Анакреонт или Лукиан?.....	70
Д. А. БРАТКИН. Использование ἀσφάλεια в папирусах и его значение для интерпретации Лк 1:4.....	81
Е. К. БРОСАЛИНА, А. Л. СЛАДКОВ. Рукопись Г. С. Лебедева «Красота учености».....	92
Я. В. ВАСИЛЬКОВ. Индоевропейская поэтическая формула * <i>uih<sub>2</sub>ro-peku-</i> + * <i>pah<sub>2</sub></i> в текстах индийской традиции	101
М. А. ГАБИНСКИЙ. Происхождение первичного албанского инфинитива в свете межъязыковых сопоставлений.....	113
Л. Г. ГЕРЦЕНБЕРГ. Новейшие работы по индоевропеистике – «Nomina im indogermanischen Lexikon».....	125
Н. С. ГРИНБАУМ. Обращение к молодым классикам.....	128
А. В. ГРОШЕВА. Из ландшафтной лексики.....	131
М. В. ДОМОСИЛЕЦКАЯ. Фитоним Clematis клематис, или ломонос в балканских языках и диалектах.....	139
А. В. ДУБАСОВА. Особенности становления консонантных систем в балтийском и славянском.....	154
В. С. ДУРОВ. Ног. Carм. 3, 30 (попытка истолкования).....	160
А. А. ЕВДОКИМОВА. Александрийская и византийская системы акцентуации в греческих акцентуированных надписях провинциального происхождения.....	164
В. В. ЕМЕЛЬЯНОВ. Аккадские заимствования в шумерском (до III династии Ура).....	171

Я. Л. ЗАБУДСКАЯ. «Стал бык на язык»: фразеологизмы в оригинале и в переводе.....	184
В. П. ЗАВЬЯЛОВА. Перипл Латоны в гомеровском гимне «К Аполлону».....	189
Е. В. ЗУЕВА. Влияние пересказанных диалогов Платона на жанровые и композиционные особенности «Диалога с Трифоном иудеем» св.Иустина Философа (II в.)	192
С. В. ИВАНОВ. Описание племен в среднеирландском тексте <i>In Tenga Bithnua</i> .....	204
Е. В. ИЛЮШЕЧКИНА, В. В. ФАЙЕР. Поэма Дионисия Перизгета и метрическая история греческого гекзаметра	211
Н. Н. КАЗАНСКИЙ. К этимологии эпитета Аполлона <i>Καριεύς</i> .....	221
О. В. КАМЕНЕВА. Гот. <i>ip</i> и др.-англ. <i>ed-</i> в свете реконструкции праиндоевропейского текста.....	229
Т. А. КАРАСЕВА. Слова <i>ENOS LASES IUVATE</i> в Арвальском гимне.....	246
А. С. КАСЬЯН. Анатолийская анатомическая лексика и данные внешнего сравнения.....	249
D. KATSONOPOULOU. The Pan-Ionic cult and sanctuary of Helikonios Poseidon in Helike of Achaea, Greece.....	261
Б. А. КАЯЧЕВ. <i>Odyssea 9, 31: damnavit Propertius</i> (Проперций 3, 12, 23–38).....	273
С. Д. КЛЕЙНЕР. Два латинских слова в списке саксонских глосс: <i>Toctonarii</i> и <i>Tottolarii</i> .....	289
A. CORSO. The Theory of the Superiority of Contemporary Monuments on Those of Classical Greece from the <i>Carmina Priapea</i> to <i>Photius</i> .....	297
П. А. КОЧАРОВ. Др.-арм. <i>cirani cov</i> ‘багряное море’: к вопросу происхождения поэтического эпитета.....	302
М. Н. КРЮЧКОВ. Латинские квазизависимые условные конструкции с <i>verba rogandi</i> (на материале писем Цицерона к Аттику).....	312
И. Е. КУЗНЕЦОВА. Об источнике «Номенклатора на русском, латинском и немецком языке» Ильи Копиевского.....	319
А. Е. КУЗНЕЦОВ. <i>Pallanteum</i> , город Эвандра. Топография <i>Aeneidos VIII 102–369</i>	326
Ю. К. КУЗЬМЕНКО. Самоназвание германцев и исконное значение этнонима <i>Suēbī</i> ‘свебы’.....	337
А. В. ЛЕБЕДЕВ. Греческая философия как реформа языка.....	359

М. В. ЛЕНЧИНЕНКО. Русские читатели Плутарха: Книги из библиотеки М. Н. и Н. М. Муравьевых.....	369
Ю. А. ЛОПАШОВ. К вопросу о происхождении албанского <i>zjarr</i> 'огонь, жар' и греческого <i>ζιάρ</i> 'жар'.....	380
E. LOPES. Thespiat: in the reign of Eros.....	384
Л. В. ЛУХОВИЦКИЙ. К вопросу о «радикальном богословии» Константина V (филологические заметки).....	402
А. И. ЛЮБЖИН. Максим Иванович Невзоров: «Друг юности» и враг Рима.....	410
V. MASLOV, T. NIKITINA. De constructione Graeca quae 'praegnans' appellatur.....	421
В. Т. МУСБАХОВА. Метаморфоза Ио и хронология «Прометей Прикованного» по письменным и археологическим свидетельствам.....	425
М. Р. НЕНАРОКОВА. Алкуин. «Splendida cum rutilat...» (опыт филологического комментария).....	448
А. С. НИКОЛАЕВ. †ἀκεσταλίωv† ὀρίθωv (STESICH. FR. 247 PMGF).....	458
О. В. ОСИПОВА. Древнегреческие историки в риторических трактатах Дионисия Галикарнасского.....	462
М. В. СКРЖИНСКАЯ. Знания жителей античного Боспора о населении Ливии.....	467
М. Н. СЛАВЯТИНСКАЯ. Еще раз о сигматическом аористе (иллюстрация к типам исследования языка Гомера)	474
А. И. СОЛОПОВ. Об этимологии латинских топонимов <i>Palātium</i> и <i>Pola</i> .....	480
Е. А. СОРОКИНА. Статус семьи у древних германцев (к проблеме семантической реконструкции).....	483
М. А. ТАРИВЕРДИЕВА. Латинское <i>ut</i> : функционально-семантическая парадигма.....	493
Т. В. ТОПОРОВА. Душа и тело в древнеанглийской концепции.....	498
С. Р. ТОХТАСЬЕВ. Тип склонения антропонимов -ᾶς -ᾶτος, -οῦς -οὔτος.....	506
А. И. ФАЛИЛЕЕВ. Γαίζατος из Аполлонии: галлы на Балканах и некоторые вопросы кельтского именного словообразования.....	516
В. В. ФИЛИПPOB. Комедия Теренция «Несуга» в переводе А. Н. Островского.....	526
А. Б. ЧЕРНЯК. «Путешествие Эгерии к святым местам» 6: К проблеме восстановления подлинного текста Эгерии.....	532

- A. B. ШАЦКОВ. К вопросу об анаптиксе в хеттском языке.... 538  
 I. YAKUBOVICH. Anaptyxis in Hitt. \*spand- 'to libate': One  
 More Case of Luvian Influence on New Hittite..... 545

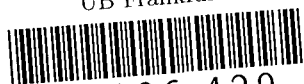
**HANDSCHRIFTLICHE ÜBERLIEFERUNGSTRADITIONEN  
 IM WESTEUROPÄISCHEN MITTELALTER:  
 NEUE QUELLEN UND NEUE FORSCHUNGSANSÄTZE ZU DEREN  
 PHILOLOGISCHER ERSCHLIEßUNG**



**СРЕДНЕВЕКОВЫЕ РУКОПИСНЫЕ ТРАДИЦИИ  
 В ЗАПАДНОЙ ЕВРОПЕ:  
 НОВЫЕ ИСТОЧНИКИ И НОВЫЕ МЕТОДЫ  
 ТЕКСТОЛОГИЧЕСКОГО АНАЛИЗА**

- F. LÖSER. Meister Eckhart auf der Spur. Zu Überlieferung und  
 Textverständnis der deutschen Predigten anhand von  
 Predigt 87..... 561  
 M. KHORKOV. Gottesgeburtslehre von Meister Eckhart im  
 Traktat Von dem ewigen wort (Hs. M I 476 der UB  
 Salzburg, ff. 143v–147v)..... 638  
 N. GANINA, C. SQUIRES. Ein Neufund des «Fließenden Lichts  
 der Gottheit» aus der Universitätsbibliothek Moskau  
 und Probleme der Mechthild-Überlieferung..... 643  
 N. BONDARKO. Besonderheiten der Textgliederung in der  
 handschriftlichen Überlieferung der deutschen Traktate  
 Davids von Augsburg..... 655  
 M. G. LOGUTOVA. The prayer Adoro te in cruce pendentem in  
 the Helmstedt collection codices from the Herzog  
 August Bibliothek, Wolfenbüttel, Germany..... 682  
 E. A. ПАРИНА. Реконструкция текстов в кельтской фило-  
 логии: методология работ последних лет..... 691  
 W. MAHON. The Post-Medieval Manuscript Tradition in  
 Ireland..... 700

UB Frankfurt



88 996 429